

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ

1) Απάντηση τοῦ π. Θ. Κοντίδη στὸν Καθηγητὴ κ. Μ. Φαράντο.

‘Ο κ. Μ. Φαράντος δημοσίευσε στὸ περιοδικὸ «Θεολογία», μὲ τὸν τίτλο «Βιβλικὴ ἀθεολογία» τὴν ἀπάντησή του σὲ προηγούμενο ἄρθρο μου, ποὺ εἶχε δημοσιευτεῖ στὸ «Δελτίο Βιβλικῶν Μελετῶν», μὲ τίτλο «Βιβλικὴ Ἐρμηνευτική. Σημειώσεις στὴν ἐρμηνευτικὴ μέθοδο τοῦ Φαράντου». Ή ἀπάντηση τοῦ κ. Φαράντου μοῦ ἐπιβάλλει κάποιες παρατηρήσεις.

Γράφει δὲ κ. Φαράντος: «Ἐν συνεχείᾳ προχωρεῖ ὁ π. Κοντίδης στὴν ἀνάπτυξη τοῦ θεολογικοῦ του «πιστεύω», μὲ τόση σαφήνεια δέ, ὥστε νὰ μὴν ὑπάρχει κίνδυνος νὰ τὸν παρανοήσουμε». Φεῦ! Φαίνεται, ἀντίθετα, δὲν δὲν ἔμουν ἀρκετὰ σαφῆς καὶ ἀναγκάζομαι νὰ προβῶ στὶς παρακάτω ἔξηγήσεις.

1. “Οσον ἀφορᾶ τὸ ἀντικείμενο τοῦ ἄρθρου. Περιορίστηκα στὸ χριστολογικὸ μέρος τοῦ βιβλίου «Ἡ περὶ Θεοῦ ὁρθόδοξη διδασκαλία» τοῦ Μ. Φαράντου γιὰ λόγους μεθοδολογικούς. Ἡ ἀναφορὰ στὴν ἀγία Γραφὴ εἶναι ἐκεῖ σαφέστερη καὶ ἐμφανέστερη, δὲ τύπος τῆς ἀναφορᾶς ἀντιπροσωπευτικός. Δὲν μπορῶ νὰ θέσω τὰ δριὰ ποὺ θέλω στὴν ἐργασίᾳ μου, τῇ στιγμῇ μάλιστα ποὺ τὰ δηλώνω στὴν εἰσαγωγὴ μου; ”Αν ἀναφερόμουν καὶ σὲ ἄλλα βιβλία τοῦ κ. Φαράντου θὰ εἴχαμε μιὰ ἐργασία ἄλλων διαστάσεων. Θὰ δεχόμουν τὴν ἀντίδραση τοῦ κ. Φαράντου, ἢν δὲ τρόπος αὐτὸς τῆς ἀναφορᾶς στὴν ἀγία Γραφὴ δὲν ἦταν δὲ μοναδικὸς ἄλλα ὑπῆρχαν κι ἄλλοι, διόπτε θὰ ἔδινα μιὰ ἐσφαλμένη καὶ ἀποσπασματικὴ εἰκόνα τῆς ἐρμηνευτικῆς τοῦ Φαράντου. ”Ομως, ἄλλο τύπο ἀναφορᾶς στὴν ἀγία Γραφὴ δὲν εἴδα στὸ συγκεκριμένο ἔργο, οὕτε δὲ ίδιος στὴν ἀπάντησή του παραθέτει κάποια ἄλλη μέθοδο ποὺ ἐγὼ παράβλεψα.

2. ‘Ο κ. Φαράντος ἐκφράζει τὴν ἀπορία του γιατὶ ἀσχολήθηκα μὲ τὸ ἔργο του. ’Ομοιογῶ πῶς αὐτὴ τὴν ἀπορία του δὲν τὴν καταλαβαίνω. Τὸ βιβλίο στὸ δόποιο ἀναφέρομαι δὲν εἶναι ἔργο ποὺ ἀπευθύνεται στὸ κοινό; Δὲν μπορῶ νὰ τὸ διαβάσω καὶ νὰ τὸ σχολιάσω; ”Έχω διαφορετικὲς θέσεις καὶ διαφορετικὰ ἐρμηνευτικὰ a priori, τονίζει. Καὶ λοιπόν; ’Απὸ διαφορετικὲς θέσεις καὶ ἀπόψεις δὲν μπορεῖ νὰ προκύψει διάλογος καὶ πρόοδος; Μόνο τοὺς «ἡμετέρους» πρέπει νὰ διαβάζουμε;

3. Υπάρχει μιὰ βασικὴ παρατήρηση, ποὺ ἀφορᾶ στὴ διάκριση μεταξὺ ἔξηγητικῆς (exegesis) καὶ ἐρμηνευτικῆς (hermeneutics), τὴν ὅποια, κακῶς λέω, θεώρησα δεδομένη καὶ γνωστή. Στὰ ἔλληνικὰ καὶ οἱ δύο αὐτοὶ δροὶ ἀποδίδονται συχνὰ μὲ τὴ λέξη «ἐρμηνευτική», μὲ ἀποτέλεσμα νὰ μὴ καταλαβαίνουμε ἀκριβῶς γιὰ ποιὸ ἀπὸ τὰ δύο πρόκειται. Ποιλές παρεξηγήσεις ἔκ μέρους τοῦ κ. Φαράντου διελονται σὲ αὐτὴν τὴν σύγχυση. ’Εξηγητικὴ εἶναι

κλάδος τῆς θεολογίας, ἔχει ως ἀντικείμενο, κατὰ κύριο λόγο, τὴν ἀγία Γραφή, μελετᾶ δὲ τὸ ἵδιο τὸ κείμενο καὶ τὸ νόημά του. Μιὰ ἀπὸ τις μεθόδους ἔρευνας τῆς ἐξηγητικῆς εἶναι καὶ ἡ ἴστορικο-κριτικὴ μέθοδος. 'Η ἐρμηνευτικὴ μελετᾶ τὴν κατανόηση καὶ τὴν ἐρμηνεία ἐν γένει. Γι' αὐτὸν καὶ στὴν ἀρχὴ ξεκίνησε ως κλάδος τῆς φιλοσοφίας. 'Αμέσως δὲ μελέτη αὐτὴ ἐφαρμόστηκε στὴν ἀγία Γραφὴ καὶ πέρασε στὴ θεολογία. Σκοπὸς τῆς ἐρμηνευτικῆς εἶναι νὰ διαφωτίσει πῶς ὁ ἀνθρωπὸς καταλαβαίνει. Σὲ τί ἀναφέρεται, ποιά πρίσματα χρησιμοποιεῖ μιὰ συγκεκριμένη ἐρμηνεία καὶ ποιά δχι κλπ., ποιός εἶναι ὁ μηχανισμὸς τῆς κατανόησης, ἢν μπορῶ νὰ ἐκφραστῶ ἔτσι. "Οταν κάνουμε ἐξηγητικὴ δὲν κάνουμε ἐρμηνευτικὴ —καὶ ἀντιστρόφως. "Οταν λοιπὸν ἐγὼ ἀναφέρομαι στὴν ἐρμηνευτικὴ τοῦ Φαράντου, δὲν κρίνω ἢν καταλαβαίνει σωστὰ ἢ δχι τὸ τάδε ἐδάφιο τῆς ἀγίας Γραφῆς, αὐτὸν εἶναι θέμα ἐξηγητικῆς. 'Αναφέρομαι δὲ μεταξὺ τρόπο, στὴ μέθοδο πρόσβασης στὴν ἀγία Γραφὴ, στὶς προϋποθέσεις, στὶς προσλαμβάνουσες παραστάσεις, στὰ «πρίσματα» ἢ ἐνδιαμεσότητες ποὺ χρησιμοποιεῖ, σὲ σημεῖα στὰ διοῖα τοποθετεῖται γιὰ νὰ δεῖ. Αὐτὸν λοιπὸν ποὺ ἐπεσήμανα εἶναι πῶς ἡ ἐρμηνευτικὴ μέθοδος τοῦ Φαράντου δὲ λαβαίνει ὑπόψη τῆς (ἐσκεμμένα ἢ δχι) τὸν «παράγοντα ἴστορία» καὶ προσπάθησα νὰ ἐξηγήσω τὶ σημαίνει αὐτό.

Γράφει δὲ κ. Φαράντος: «Σεῖς μπορεῖτε νὰ μοῦ ἀποδείξετε τὸ ἀντίθετο: δτὶ δῆλ. τὰ χρησιμοποιούμενα χωρία εἶναι νόθα, μὴ γνήσια ἢ δὲν ἀνταποκρίνονται στὸ σχετικὸ θέμα, ποὺ ἀναπτύσσω στὸ βιβλίο μου ἐκάστοτε; Αὐτὸν θὰ περίμενα ἀπὸ τὴν κριτικὴ σας!» (Θ. 590). Μὰ δὲν πρόκειται περὶ αὐτοῦ, κ. Φαράντο!

4. 'Υποστηρίζει δὲ κ. Φαράντος, πῶς ὑποτάσσω τὰ πάντα στὴν ἴστορία καὶ στὴ σχετικότητα, πῶς θεωρῶ τὴν θεολογία ἀπλῶς τομέα τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος, ἀφαίροῦμαι τὴ θεία ἀποκάλυψη καὶ συνεπῶς καταλήγω στὴν ἀθεολογία, διπλας τὴν ὄνομάζει. Τέτοιες ἀπόψεις δὲν ἔχω, οὔτε ἐκφράζω τίποτε παρόμοιο στὸ ἀρθρό μου. Αὐτὸν τὸ διοῖο τόνισα εἶναι, πῶς ὑπάρχει ἔνα ἴστορικὸ (μὲ τὴ σύγχρονη ἔννοια τῆς ἴστορικῆς ἐπιστήμης) ἐρώτημα σχετικὰ μὲ τὸν Ἰησοῦν Χριστό, τὸ διοῖο ὅ θεολόγος δὲν μπορεῖ νὰ ἀγνοήσει. Αὐτό, ως ἴστορικὸ ἐρώτημα, ζητεῖ καὶ ἴστορικὴ ἀπάντηση. 'Η ἀποδοχὴ ἢ δχι τοῦ ἐρωτήματος αὐτοῦ ἔχει ἐρμηνευτικὴ σημασία. Προκύπτουν δηλαδὴ δύο τύποι ἐρμηνείας καὶ κατανόησης, ἀνάλογα μὲ τὸ ἢν δεχθοῦμε ἢ δχι τὸ ἴστορικὸ ἐρώτημα. Τὸ πῶς αὐτὴ ἡ ἴστορικὴ ἀπάντηση θὰ συνδυαστεῖ μὲ τὸ δόγμα καὶ τὴ χριστιανικὴ διδασκαλία, εἶναι πρόβλημα τοῦ θεολόγου. Πουθενὰ δὲν ὑποστήριξα πῶς ἡ ἴστορία πρέπει νὰ ἀντικαταστήσει τὴν θεολογία. Μίλησα γιὰ εἰς σὸ δο τῆς ἴστορίας μέσα στὴ θεολογία. Νομίζετε πῶς εἶναι τὸ ἵδιο;

Γράφω στὸ ἀρθρό μου:

«'Η υἱοθέτηση τῆς κριτικῆς μεθόδου εἶναι ἀναπόφευκτη, μὲ τὴν ἔννοια δτὶ ἐπιβάλλεται στὴ σύγχρονη νοοτροπία» (Δ. 66).

«Ἡ συμφιλίωση καὶ ὁ συνδυασμὸς στὸ ἔδιο ὑποκείμενο τοῦ ἀντικειμενικοῦ βλέμματος καὶ τῆς γνώσης τῆς πίστης εἰναι ἔνα θεολογικὸν φιλοσοφικὸν πρόβλημα, μὲ τὸ ὅποιον πρέπει νὸν καταπιαστεῖ ὁ θεολόγος» (Δ. 67-68).

«Ἡ εἰσοδος τῆς ἱστορικῆς κριτικῆς στὴν θεολογία θὰ μποροῦσε νὰ ἀποτελέσει μιὰ γέφυρα τῆς θεολογίας μὲ τις ἄλλες ἐπιστῆμες ἐν γένει. Ἀντίθετα, ἡ ἀπουσία της...» (Δ. 69).

‘Απὸ ποὺ συμπεράνατε ὅτι ἀρνοῦμαι τὴν θεία ἀποκάλυψη, κ. Φαράντο;

‘Αναφερόμενος στὸ δικό μου ἄρθρο, γράφει στὴν ἀπάντησή του ὁ κ. Φαράντος (Θ. 593):

“Ἐτσι, μὲ «τὴν ἀποκατάσταση τοῦ ἱστορικοῦ πλαισίου... φτάνουμε στὸ ζητούμενο νόημα τοῦ παρελθόντος γεγονότος ἢ μαρτυρίας» (62,63), γιὰ νὰ καταλήξουμε πλέον «οὐδέτερα καὶ ἀντικειμενικὰ σὲ γεγονότα καὶ μαρτυρίες» (67) καὶ σὲ μιὰ «ἀντικειμενικὴ γνώση» (68), μὲ μιὰ θεολογία, ἐπὶ τέλους, ἐπιστημονικὴ καὶ «οὐδέτερη», ποὺ δὲν «βρίσκει τὴν θέση της στὸ ἐσωτερικὸ τῆς Ἐκκλησίας», δπως συμβαίνει μὲ «τὸ ἔργο τοῦ Φαράντου» (67) καὶ δὲν κάμνει ὡς ἔργο της «τὴν ἐπανάληψη τῶν θεολογικῶν θέσεων» τῆς Γραφῆς καὶ τῆς Παραδόσεως (69).:

Προκαλεῖ ἀπορία ὁ τρόπος μὲ τὸν ὅποιο παραπέμπει ὁ κ. Φαράντος. Δὲν παραθέτει ὄλοκληρωμένες φράσεις ἢ παραγγράφους, ἀλλὰ σειρὰ λέξεων καὶ ἀποσπάσματα φράσεων ἀπὸ διάφορες σελίδες. Ἡ παρανόηση εἶναι φυσικὸ ἐπακόλουθο.

Φράσεις δρπως:

«Ἡ Καινὴ Διαθήκη, κατ’ αὐτόν, δὲν ἔχει τίποτε ἰδιαίτερο, ὡς πρὸς τὸ περιεχόμενό της, ἔναντι τῶν ἄλλων ἔργων τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος», «εἶναι ἔνα κοινὸ ἔργο...» (Θ. 594).

«Θέτετε τὴν ἱστορικοκριτικὴ μέθοδο ὡς τὸ κριτήριο καὶ τῶν περιεχομένων τῆς θείας ἀποκαλύψεως καὶ καταλήγετε, κατ’ οὓσιαν, σὲ ἀθεολογία». (Θ. 596),

δὲν ἔχουν βάση στὸ δικό μου ἄρθρο.

Στὸ ἔρωτημα: «ἡ θεία ἀποκάλυψη εἶναι ἐνδοκοσμικὴ «κατηγορία» γιὰ νὰ ὑποτάσσεται στοὺς νόμους χρονικότητας, τῆς ἱστορικότητας καὶ τῆς σχετικότητας ἢ εἶναι ὑπερβατική, ἔχουσα χαρακτήρα «ἄχρονο» καὶ «αἰώνιο»; (Θ. 594-595) ἀπαντῶ πῶς εἶναι καὶ ἵστορικὴ καὶ ὑπερβατική. Εἶναι ἡ αἰώνια ἀλήθεια, ποὺ πάντα δύμας ἐκφράζεται μὲ μορφές ἱστορικές καὶ σχετικές. Οἱ μορφές αὐτὲς δὲν εἶναι βεβαίως ἀπλῶς ὁ φορέας τῆς αἰώνιας ἀλήθειας. Γιατὶ σὲ ἀλήθειες ἐκτὸς τῶν σχετικῶν αὐτῶν μορφῶν ἐμεῖς δὲν ἔχουμε καμμία πρόσβαση. “Οταν λοιπὸν ἔξελίσσονται οἱ ἱστορικὲς μορφές ποὺ ἐκφράζουν τὴν αἰώνια ἀλήθεια, ἔξελίσσεται καὶ ἡ δική μας σχέση μὲ τὴν αἰώνια ἀλήθεια. Τὸ ὑπερβατικὸ καὶ τὸ ἐνδοκόσμιο μαζὶ εἶναι τὸ θέμα μας, θέμα ποὺ ἀνάγεται στὴν ἔδια τὴν ἐνσάρκωση τοῦ Κυρίου.

5. 'Υπάρχουν κάποιες δυσάρεστες παρατηρήσεις στην άπαντηση τοῦ κ. Φαράντου, δπως: ύπάρχει γιὰ σᾶς θεία ἀποκάλυψη; Τί εἶναι γιὰ σᾶς δὲ 'Ιησοῦς Χριστός; τὸ ἀλάθητο τοῦ πάπα, οἱ καρδινάλιοι, ποὺ φέρουν ὡς πρόβατα ἐπὶ σφαγὴν τοὺς θεολόγους, θεολόγοι ποὺ βυθίζονται σὲ νεκρικὴ ὁμοφωνίᾳ· μοῦ καταλογίζει μικρότητα ἐφόσον ἀσκῶ ἐκ τοῦ ἀσφαλοῦς κριτικὴ σὲ 'Ορθοδόξους καὶ θὰ μοῦ ἥταν ὁδυνηρὴ παρόμοια κριτικὴ σὲ Καθολικούς κλπ. Πρόκειται γιὰ μοιμφὲς σὲ προσωπικὸ ἐπίπεδο καὶ δὲν ἀπαντῶ σ' αὐτές. Μὲ τὴν μικρὴ ἐργασία ποὺ δημοσίευσα, θέλησα νὰ φωτίσω καὶ νὰ σχολιάσω κάποιες πτυχὲς καὶ προϋποθέσεις τῆς ἑρμηνευτικῆς τοῦ Φαράντου, ποὺ δὲν χαρακτηρίζουν βεβαίως μόνο τὸν Φαράντο. Κατ' ἄλλους σωστά, κατ' ἄλλους λάθος, ἐγὼ ἔτσι τὶς εἰδα. Ποτὲ δὲν συμπέρανα, δτι αὐτὸ μὲ ἔξουσιοδοτεῖ νὰ ἐκφέρω κρίσεις γιὰ τὴν προσωπικὴ πίστη τοῦ συγγραφέα, τὶς φανερὲς ἢ κρυφές του προθέσεις, γιὰ τὴν 'Εκκλησία στὴν δοπιά ἀνήκει. Αὐτὸ, ἐκτὸς ἀπὸ θέμα μεθοδολογίας, εἶναι γιὰ μένα καὶ θέμα δεοντολογίας. Τὸ ἐπισημαίνω λοιπὸν καὶ ἀντιπαρέχομαι.

6. "Οσον ἀφορᾶ τὸ θέμα τῆς Παράδοσης. 'Η ἐπανάληψη θέσεων καὶ πράξεων, σὲ διαφορετικὲς συνθῆκες καὶ σὲ διαφορετικὴ ἱστορικὴ στιγμή, δὲ σημαίνει καὶ πιστότητα στὴν Παράδοση. Αὐτὸ σᾶς ἐκπλήσσει ἵσως, κ. Φαράντο, ἀλλὰ αὐτὸ ἀκριβῶς ὑποστηρίζω. 'Επειδὴ ὑπάρχει δὲ χρόνος καὶ ἡ ἱστορία, ἡ πιστότητα στὴν Παράδοση ἢ εἶναι δημιουργικὴ ἢ δὲν εἶναι πιστότητα.

7. Γράφει δὲ κ. Φαράντος:

«Μπορεῖ νὰ μᾶς πεῖ δὲ π. Κοντίδης, μὲ ποιό κριτήριο θὰ ἀναγνωρίζομε ἐκείνους ποὺ θεολογοῦν δπως οἱ Πατέρες ὅταν δὲν ἐπαναλαμβάνουν τὴν διδασκαλίαν αὐτῶν;» (Θ. 603).

Βεβαίως, μπορῶ. Γιὰ δποιαδήποτε «καινοτομία», ἡ 'Εκκλησία μπορεῖ νὰ ἀποφανθεῖ κατὰ πόσο εἶναι αὐθεντικὰ χριστιανική, μέσω τῶν θεσμῶν ἢ τῶν προσώπων ποὺ τὴν ἐκπροσωποῦν καὶ μὲ σημεῖα ἀναφορᾶς τὴν ἀγία Γραφή, τὴν Παράδοσή της καὶ τὴν ἐν Πνεύματι 'Αγίῳ κρίση της γιὰ τὸ δόγματος τῶν πιστῶν.

"Οπως βλέπετε, ἡ ἴδια ἡ ἐρώτηση δείχνει πῶς ἔνα δογματικὸ ἢ ἡθικὸ θέμα εἶναι ἀρρηκτα συνδεδεμένο μὲ τὸ ἐκκλησιολογικό.

8. Δὲν πείθει δὲ κ. Φαράντος, ὅταν ὑποστηρίζει πῶς τὸ ἐρώτημα «ἀν τὸ κριτήριο τῆς Γραφῆς εἶναι ἡ Παράδοση τὸ κριτήριο τῆς Παράδοσης ποιό εἶναι;», δὲν ἀποτελεῖ δίλημμα γιὰ τὴν ὀρθόδοξη θεολογία. Εἶναι ἔνα πρόβλημα γιὰ δλους, 'Ορθοδόξους καὶ μή. Δὲ δίνουν δλοι βεβαίως τὴν ἴδια ἀπάντηση.

"Οταν ἔχουμε μιὰ μαρτυρία ἀπὸ τὸ παρελθόν, ἔνα «δεδομένο», εἴτε αὐτὸ εἶναι ἡ Γραφὴ εἴτε ἡ Παράδοση, τίθεται ἀμέσως πρόβλημα ἑρμηνείας. Τὸ πρόβλημα τῆς πολλαπλότητας τῶν ἑρμηνειῶν εἶναι ἀνυπέρβλητο, δσο δὲν ὑπάρχει κάποιο «ὑποκείμενο», δχι πλέον ἀπὸ τὸ παρελθόν, ἀλλὰ ἐδῶ καὶ τώρα παρὸν —εἴτε αὐτὸ τὸ ὑποκείμενο εἶναι κάποιο πρόσωπο εἴτε κάποιος θεσμὸς

ἡ συλογικότητα— γιατί νὰ πάρει μὲ αὐθεντία θέση σὲ ἔνα συγκεκριμένο ἑρμηνευτικὸ πρόβλημα. "Έχοντας μόνο τὸ «δεδομένο» ἢ τὸ «παραδιδόμενο» ἀπὸ τὸ παρελθόν, χωρὶς τὸ ζωντανὸ σχόλιο τῆς Ἑκκλησίας, τὸ ἑρμηνευτικὸ πρόβλημα εἶναι ἀνυπέρβλητο. Οἱ ἀπλῶς λογικὰ ἔγκυρες ἑρμηνεῖες εἶναι ἀπεριόριστες. Εἰρήσθω ἐν παρόδῳ, μὲ τὸ ἴδιο φρόνημα ἡ μοναχικὴ παράδοση τονίζει πῶς ὁ μοναχὸς ζεῖ μὲ ἔναν ἥγονόμενο καὶ ἔναν κανόνα. "Οχι τὸ ἔνα χωρὶς τὸ ὅλλο.

9. Παραμένει τὸ ἑρώτημα, κατὰ πόσο ἡ μικρὴ μελέτη μου ἐντάσσεται στὸ χῶρο τῆς θεολογίας ἢ μᾶλλον μιᾶς «profan» ἐπιστήμης. Ἀν θεολογία εἶναι λόγος γιατὶ τὴ σχέση μας—ἀτομικὰ καὶ συλλογικὰ— μὲ τὸ Θεό, κάτω ἀπὸ τὸ φῶς τῆς ἀποκάλυψης, τότε ἡ θεολογία συμπεριλαμβάνει καὶ ἑρωτήσεις ἢ διασαφηνίσεις ἐπὶ τῆς ἵδιας τῆς θεολογίας καὶ τῆς μεθόδου της. Ἐρωτήσεις ὅπως, κατὰ πόσο εἶναι δυνατὴ ἡ θεολογία, μὲ ποιὲς προϋποθέσεις ἐργάζεται ὁ θεολόγος, ποιός εἶναι ὁ ρόλος καὶ ἡ θέση τῆς ἀγίας Γραφῆς, τῆς Παράδοσης, τῆς λογικῆς στὴν ἑργασία τοῦ θεολόγου καὶ ἄλλες παρόμοιες, ἀνήκουν στὴν ἀπολογητικὴ ἢ σὲ αὐτὸ ποὺ ἡ δυτικὴ θεολογία ὀνομάζει θεμελιώδη θεολογία.

Εἶναι βεβαίως δυνατὸ νὰ ἔξετάσει κανεὶς τὴ θεολογία, τὴ Γραφὴ ἢ τὴν Παράδοση ἀπὸ καθαρὰ θρησκειολογικὴ ἀποψή καὶ «profan» ἔρευνα. Ἀλλὰ καὶ ὁ ἵδιος ὁ θεολόγος δὲν μπορεῖ νὰ μὴν ἔξετάσει τὰ θεμέλια καὶ τὰ δρια τῆς ἑργασίας του. Αὐτὸ δὲν μπορεῖ νὰ τὸ κάνει παρὰ θεολογικὰ σκεπτόμενος, διαφορετικὰ δὲν ἔχει ἵκανοποιητικὴ ἀπάντηση στὰ ἑρωτήματα αὐτά. Τὸ δικό μου ἄρθρο, ὡς θεολογικὸ βλέμμα στὴ θεολογικὴ ἑργασία, ἀνήκει στὸ χῶρο τῆς θεολογίας, ὅπως καὶ ἡ ἀπάντηση τοῦ κ. Φαράντου, παρὰ τὴ διαφορὰ τῶν ἀπόψεών μας.

Εἶναι ἐπίσης ἀποπη ἡ προσπάθεια τοῦ κ. Φαράντου νὰ μὲ διαχωρίσει ἀπὸ τὴν καθολικὴ θεολογία. "Οσα ὑποστήριζω δὲν ἔχουν τίποτα τὸ ἀνορθόδοξο καὶ νομίζω πῶς εἶναι περιττὸ νὰ ἐπεκταθῶ ἐπ' αὐτοῦ. Θὰ σημειώσω μόνο, δτι τὶς παραπάνω θεολογικὲς ἀπόψεις γιὰ τὴν ἀγία Γραφὴ καὶ τὴν Παράδοση ὑποστήριξα καὶ στὴν πτυχιακὴ μου ἑργασία. Κανεὶς ἀπὸ τὴν ἐπιτροπὴ τῶν καθηγητῶν δὲν ἔδειξε τὴν παραμικρὴ ἔκπληξη.

Θὰ περιοριστῶ στὶς πολὺ βασικὲς καὶ σύντομες αὐτὲς παρατηρήσεις. Πέρα ἀπὸ τὶς ὁποιεσδήποτε διαφορὲς ἀπόψεων, ἔλπιζα σὲ ἀπάντηση ἐπὶ τῆς οὐσίας τοῦ θέματος. Τέτοια ἀπάντηση δυστυχῶς δὲν ὑπῆρξε.

Κοντίδης Θεόδωρος

2) Διευκρινιστικό σημείωμα τοῦ Καθηγητοῦ κ. Μέγα Φαράντου γιὰ τὴν «Ἀπάντησην» τοῦ π. Θ. Κοντίδη.

Ο π. Θεόδωρος Κοντίδης ἀπέστειλε «ἀπάντησην» στὸ ἄρθρο μου: «Βιβλικὴ Ἀθεολογία» (Θεολογία, 1991), ἀναφερόμενο στὸ δικό του ἄρθρο: «Βιβλικὴ Ἐρμηνευτική» (Δελτίο Βιβλικῶν Μελετῶν, 1990), στὴν ὁποίᾳ προβαίνει σὲ μερικὲς «ἐξηγήσεις», διύτι «δὲν ἔτοι ἀρκετὰ σαφῆς», λόγῳ τῆς συντομίας τοῦ προηγγελθέντος ἄρθρου του. Ἐπιθυμῶ νὰ δηλώσω, δτὶ οἱ ἐπεξηγήσεις αὐτὲς τοῦ π. Θ. Κοντίδη μὲ εύρισκουν καθ' ὅλα σχεδὸν σύμφωνο· κατωτέρω ἀπλῶς τὶς παραθέτω καὶ δή:

1. Ἐπισημαίνεται «τὸ πρόβλημα τῆς πολλαπλότητας τῶν ἑρμηνειῶν», τὸ ὅποιο, ἐπὶ διαπροσωπικῆς καὶ ἑρμηνευτικῆς βάσεως, εἶναι «ἀνυπέρβλητο», ἀφοῦ «οἱ ἀπλῶς λογικὰ ἔγχυρες ἑρμηνεῖες εἶναι ἀπεριόριστες» (8). Καμμία μέθοδος δὲν μπορεῖ νὰ διεκδικήσει ὑπὲρ ἔαυτῆς τὸ προνόμιο ἀλαθήτου ἑρμηνείας καὶ κατανοήσεως τοῦ ἴστορικοῦ παρελθόντος, ἡ δὲ ἴστορικο-κριτικὴ εἶναι «μία ἀπὸ τὶς μεθόδους ἔρευνας» (3). Οὔτε, φυσικά, ὑπάρχουν ἀλάθητοι ἑρμηνευταὶ καὶ θεολόγοι. Ὁ κάθε ἔρευνητής ἔχει ἀπλῶς «διαφορετικὲς θέσεις καὶ διαφορετικὰ ἑρμηνευτικὰ a priori... καὶ ἀπὸ διαφορετικὲς θέσεις καὶ ἀπόψεις μπορεῖ νὰ προκύψει διάλογος καὶ πρόσδοξος» (2). «...ὑπάρχει ἔνα ἴστορικὸ (μὲ τὴ σύγχρονη ἔννοια τῆς ἴστορικῆς ἐπιστήμης) ἔρωτημα σχετικὰ μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό... προκύπτουν δύο τύποι ἑρμηνείας καὶ κατανόησης... Τὸ πῶς αὐτὴ ἡ ἴστορικὴ ἀπάντηση θὰ συνδυαστεῖ μὲ τὸ δόγμα καὶ τὴ χριστιανικὴ διδασκαλία, εἶναι πρόβλημα τοῦ θεολόγου» (4). «Οταν λοιπὸν ἔγώ ἀναφέρομαι στὴν ἑρμηνευτικὴ τοῦ Φαράντου δὲν κρίνω ἀν καταλαβαίνει σωστὰ ἡ ὅχι τὸ τάδε ἐδάφιο τῆς ἀγίας Γραφῆς» (3). «Οχι μόνον ὁ πιστός, ἀλλὰ καὶ ὁ θεολόγος, ἡ μᾶλλον κατ' ἔξοχὴν ὁ θεολόγος, στὴν «πάλη» του μὲ τὸ Θεό κινεῖται «ἐκ πίστεως εἰς πίστιν», ὅπως καὶ «ἡ δύναμίς του ἐν ἀσθενείᾳ τελειοῦται». «Ποῦ οὖν ἡ καύχησις»; «Ἡδιστα οὖν μᾶλλον καυχήσομαι ἐν ταῖς ἀσθενείαις μου» καὶ τὸ «χάριτι Θεοῦ εἰμι ὃ εἰμι» κλπ. (Ρωμ. 1,17· 3,27· Β' Κορ. 12,9· Α' Κορ. 15,10)

2. Στὸ ἑρμηνευτικὸ πρόβλημα τόσο τῆς Γραφῆς ὅσο καὶ τῆς Παραδόσεως, «τὸ κριτήριο» «μὲ αὐθεντία» εἶναι ἡ Ἐκκλησία. «Γιὰ ὅποιαδήποτε 'κατανοτομία', ἡ Ἐκκλησία μπορεῖ νὰ ἀποφανθεῖ κατὰ πόσο εἶναι αὐθεντικὰ χριστιανική, μέσω τῶν θεσμῶν ἡ τῶν προσώπων ποὺ τὴν ἐκπροσωποῦν καὶ μὲ σημεῖα ἀναφορᾶς τὴν ἀγία Γραφή, τὴν Παράδοσή της καὶ τὴν ἐν Πνεύματι 'Αγίῳ κρισῆ της γιὰ τὸ ὄφελος τῶν πιστῶν της... Χωρὶς τὸ ζωντανὸ σχόλιο τῆς Ἐκκλησίας, τὸ ἑρμηνευτικὸ πρόβλημα εἶναι ἀνυπέρβλητο» (7.8). Καὶ φυσικά: «ἡ ἐπανάληψη θέσεων καὶ πράξεων σὲ διαφορετικὲς συνθῆκες καὶ σὲ διαφορετικὴ ἴστορικὴ στιγμὴ δὲ σημαίνει καὶ πιστότητα στὴν Παράδοση» (6).

3. «Ὑπάρχει «αἰώνια ἀλήθεια», ἡ ὁποίᾳ «ἐκφράζεται μὲ μορφὲς ἴστο-

ρικές καὶ σχετικές» οἱ ὅποιες «ἐξελίσσονται» (4) καὶ, συνεπῶς, χρήζουν κριτικῆς ἐρεύνης.

4. «Ο θεολογικὰ σκεπτόμενος» θὰ πρέπει νὰ ἔξετάζει «τὰ θεμέλια καὶ τὰ δρια τῆς ἐργασίας του», καθὼς καὶ νὰ θέτει δλα τὰ σχετικὰ πρὸς τὸ θεολογεῖν ἐρωτήματα (9).

Ἐπαναλαμβάνω: εἰμαι σύμφωνος πρὸς τὶς ἀνωτέρω θεολογικὲς ἐπεξηγήσεις τοῦ π. Θ. Κοντίδη. Σὲ σημεῖα ἡ ἐρωτήματα τοῦ προηγηθέντος ἀρθρου μου νὰ ἐπανέλθω δὲν τὸ κρίνω σκόπιμο, θεωρῶν ὅτι οἱ δοθεῖσες ἐπεξηγήσεις εἶναι θεμελιώδεις, ἔχουν σαφήνεια καὶ εἰλικρίνεια. Ἐάν στὴν «ἀπάντηση» τοῦ π. Θ. Κοντίδη ὑπάρχουν καὶ σημεῖά τινα, ποὺ θὰ ἔχρηζον, λίσας, περαιτέρω ἐπεξηγήσεως ἢ δὲν κατανοῶ ἐπαρκῶς, ὅπως π.χ. τὸ τῆς διακρίσεως «μεταξύ ἐξηγητικῆς καὶ ἐρμηνευτικῆς» (3), δὲν ἀποδίδω ἴδιαίτερη σημασία. Ἐπίσης, ἐάν τυχὸν ἀδικησα ἢ παρενόησα ἢ ἐλύπησα «σὲ προσωπικὸ ἐπίπεδο» τὸν π. Θ. Κοντίδη, ζητῶ εἰλικρινῶς συγγνώμη. Τέλος, σημειώνω, ὅτι στὸ PKαθολικὸ καὶ στὰ ἄλλα γνωστὰ βιβλιοπωλεῖα οὐδὲν βιβλίο τοῦ π. Κοντίδη κυκλοφορεῖ· ἥθελα νὰ διδαχθῶ τὸν παραδειγματικὸ τρόπο τοῦ θεολογικῶς ἐργάζεσθαι! Ἔχει, ἀραγε, γράψει κάτι δικό του δ π. Κοντίδης, ἡ ἀσχολεῖται ἀπλῶς μὲ τὸ ἀνετο ἔργο τῆς κριτικῆς;

Μέγας Λ. Φαράντος